

【編集/長田区まちづくり課】 ☎(078)579-2311(内線211) FAX(078)579-2301

●長田区の姿(平成30年10月1日現在) 人口:95,721人 世帯数:49,224世帯 面積:11.36km<sup>2</sup>

●〒653-8570 長田区北町3-4-3 ●Eメール nagata@office.city.kobe.lg.jp

●ホームページ [長田区](#) [検索](#)[長田区FB](#)[検索](#)

●受付時間 8:45~17:15 毎週木曜は19:45まで(引越しに関する手続きや証明書発行など一部の業務)

昭和  
30年代

1962年(昭和37年)の市民運動場

ながたを歩こう

【西代駅北部界隈】～西代蓮池公園～

現在

平成19(2007)年に整備された西代蓮池公園。敷地をぐるっと囲む1周556メートルのウォーキングコースや芝生広場、大きな遊具がある、長田区内でも広い公園です。

### 大きく変化した場所

西代蓮池公園が整備されるずっと昔、この場所には「蓮の池」という4ヘクタール余りの広大な池がありました。農民の水不足解消のため、奈良時代に僧行基によって整備されたといわれるこの池は、大正末期から昭和初期にかけて埋め立てられました。昭和7(1932)年には、野球場やテニスコート、プール、陸上競技場が併設された市民運動場が誕生。多くの大会に利用され続け、平成7年の阪神・淡路大震災で仮設住宅の建設用地として使用された後、平成12年に役目を終え閉鎖されました。

### 安らぎの公園へ

市民運動場の跡地に整備された西代蓮池公園。この公園の一部を管理しているのは蓮宮通6丁目公園管理会です。

春はチューリップ、秋はコスモスなど、四季の訪れを伝えてくれる花壇は、同管理会が品種やデザインを考えて植え替えています。公園を訪れる人たちに安らぎをという思いで作られた色とりどりの花壇。定例活動は月に1回ですが、毎日早朝から1〜2時間ほど芝生や花壇の手入れに訪れるメンバーもいます。

「大きな公園なのに一息つける所がない」「地域の学生が通る所が坂になっている」「公園をよく見ているからこそその気付きから、ベンチや階段の設置を神戸市に提案し、より快適に利用できる公園になりました。」

時代の変化とともにその時代のニーズに合わせて役割を変えてきた広大な場所。そこに整備された西代蓮池公園は、訪れる人の声や公園管理会の手により、ぬくもりが感じられる公園となりました。今では遠足やイベント、ウォーキングなど、多くの人が利用しています。

訪れた人同士で自然と会話が生まれ、輪が広がる。地域の人々の思いが詰まった憩いの公園として活躍しています。



## 写真で振り返る大正～昭和の公園付近



現在の中央幹線は西国街道と呼ばれ、近畿地方と中国・西国(九州)を結ぶ、道幅4メートルほどの幹線道路でした。その北側に位置する蓮の池は旅の目印にもなり、『平家物語』や『太平記』などにも登場する古くからの有名な池でした。

市民運動場ではプロ野球や市民大会、中学、高等学校の総合体育大会など、多くの大会が開催され、長年にわたり幅広い年代の人々に親しまれた場所でした。

大正～昭和



## 西代蓮池公園の様子



放課後に遊びにくる地域の子どもたち、イベントに参加するため公園を訪れる人たち、そして公園の手入れをしている公園管理会—西代蓮池公園は、多くの人に親しまれています。11月には公園内の木が紅葉し、秋の訪れを感じさせてくれます。

## 西代駅北部界限にはこんな場所も!

### ●常福寺 (大谷町3丁目)

僧行基が蓮の池を造った際の樋の余材で雨乞い祈願を刻んだと伝える板卒塔婆10基が保存されているといわれています。



## 長田区情報 BOX

記号の見方

㊦…はがき ㊧…往復はがき ☎…電話  
㊨…FAX ㊩…直接持参 ✉…Eメール

## お知らせ

### 第13回 神戸長田文化賞 受賞者決定!!

芸術文化活動を通じて、長田から元気を発信している人に対して、長田文化賞を贈呈しています。選考の結果、以下の通り受賞者が決定しました。

受賞者(敬称略)

#### 神戸長田文化賞

大前 恵里子(おおまえ えりこ)(前衛書道)  
岡井 美穂(おかい みほ)(絵本作家・陶芸家・エッセイスト)

#### 神戸長田文化奨励賞

金子 優(かねこ ゆう)(ダンサー)  
授賞式 11月25日(日)14:50~15:20  
場所 ふたば学舎 3階講堂

主催 神戸長田文化賞実行委員会

料金 無料 申し込み 不要

☎区まちづくり課 ☎579-2311(内228)  
㊨579-2301

### 12月2日(日)は長田区一斉グリーン作戦

区内で一斉に清掃をして、ごみのない「美しいまち長田」をアピールしましょう!自宅・職場の周辺や道路など身近な場所が対象です。地域で声を掛け合い、皆さんのご参加・ご協力をお願いします。地域や団体で軍手・ごみ袋が必要な場合は11月19日(月)、20日(火)に区7階702会議室にて配布します。

※配布期間、場所が変更になっていますのでご注意ください

※庭木・生け垣の刈り込みによる葉・枝や伐採した樹木の収集はできません

☎区まちづくり課 ☎579-2311(内223)  
㊨579-2336

### 善意銀行 30年8月分

くれよん、新湊川を愛する会、社会福祉法人神戸育成会、真野真陽あんしんすこやかセンター(順不同・敬称略)  
ありがとうございました。

## 催し

### 人・街・ながた震災資料室展

皆さんから寄贈を受けた震災関連の保存資料を展示します。※土・日曜も開催

日時 11月8日(木)~12日(月)9:00~17:00

場所 長田区役所7階ギャラリー

申し込み 不要

☎区総務課 ☎579-2311(内204)

㊨579-2335



### 第5回 親子で楽しめる! 長田駒ヶ林漁業体験ツアー

漁船に乗船し底引き網漁の見学、競りの体験ほか  
日時 12月2日(日)9:00~12:15  
(8:30受付開始)

場所 駒ヶ林浦漁業会集会所前(駒ヶ林町4-3-2)

主催 駒ヶ林浦漁業会・長田区役所

協力 駒ヶ林浦水産研究会

対象 小学1~6年生

定員 20組(小学生1人と保護者1人で1組、抽選)

料金 1組1,000円(当日支払い)

申し込み 11月13日(火)までに参加者全員の氏名と年齢(保護者、小学生)・住所・電話番号(自宅と携帯電話)を記入し、㊦またはEメールで受付。(当落は後日お知らせします)

※Eメールはホームページリンクから。FAX用申込票は区役所他で配布中。

※長田区ホームページ新着情報に掲載しています  
☎区まちづくり課

☎579-2311(内228) ㊨579-2301

### まちの文化祭2018

毎年恒例のふたば学舎の秋祭り!屋台や展示、舞台の公演など皆様に楽しんでいただける催しを予定していますので、ぜひお越しください。

日時 11月25日(日)10:00~16:00

場所 ふたば学舎

料金 観覧無料(屋台など一部有料)

申し込み 不要

☎ふたば学舎 ☎646-8128 ㊨646-8138

### 一七市拡大版2018

日時 11月11日(日)10:00~15:00

場所 鉄人広場(新長田若松公園)

「あの日の思いやりの心」を忘れないために、長田区内の小規模作業所が中心となり、福祉フェアを開催します。ステージや露店などの企画がいっぱいです。ぜひ、会場に遊びに来てください。

申し込み 不要

☎長田ボランティアセンター(住所不要)

☎574-2408 ㊨574-2427

### 税に関する作品展・防災啓発作品展

区内の小・中・高校生の優秀作品を展示します。

日時 11月9日(金)~18日(日)

場所 常盤アリーナ 本館「アートギャラリー」

☎長田税務署 総務課 ☎691-5151

### 新湊川ウォーク(湊川隧道通り抜け)

レンガ造りの「湊川隧道」、近代的な「新湊川トンネル」、せせらぎや水草が生育している「新湊川」。普段は通れない場所をゆっくり歩いて見学できますので、ぜひご参加ください。

日時 11月11日(日) 10:00~14:00受付

受付場所 湊川隧道入り口(地下鉄「湊川公園」駅、神戸電鉄「湊川」駅北西徒歩約12分、夢野の丘小学校西側)

解散場所 新湊川・長田橋(地下鉄「長田」駅まで徒歩約4分)

申し込み 不要

☎神戸土木事務所企画調整担当

☎737-2382 ㊨735-4059

「湊川隧道保存友の会」事務局(市成)

☎090-5255-6288



しながた図書館だより

**場所** 新長田図書館 多目的ルーム  
**料金** 無料 **申し込み** 不要  
**●おひざのうえのおはなし会**  
**日時** 11月21日(水)10:30~11:00  
**内容** 絵本の読み聞かせと紹介  
**対象** 0~3歳の子どもと保護者 **定員** 20組  
**●ほのぼのひろば**  
**日時** 11月22日(木)10:30~11:30  
**内容** 絵本の紹介、親子のふれあい遊び、フンポイントセミナーなど  
**対象** 0~3歳の子どもと保護者  
 ☎新長田図書館 〒653-0835(住所不要)  
 ☎691-1600 ⑥691-2181

第9回リフレッシュセミナー  
ふれあい学習会④

私を「自分らしく」変えた出会い、言葉  
**日時** 12月7日(金)14:00~15:30  
**場所** 長田公民館 体育室  
**講師** リオパラリンピック水泳日本代表 笠本 明里氏  
**料金** 無料 **申し込み** 不要 ※手話通訳あり  
 ☎長田公民館 ☎575-1374 ⑥575-1785

戦前の神戸画壇を振り返る

**日時** 12月8日(土)10:00~11:30  
**場所** 新長田勤労市民センター3階講習室1  
**定員** 35人(先着)  
**申し込み** 11月8日(木)から☎または⑥で☎へ  
 ☎新長田勤労市民センター  
 ☎643-2431 ⑥643-4350

講演・講習

長田区民健康講座  
長田いきいき体操(3回シリーズ)

**日時** ①11月21日(水)②11月28日(水)  
 ③12月5日(水)各回10:00~12:00(9:40~受付)  
**場所** ①②区役所7階大会議室  
 ③6階多目的室  
**内容** 介護予防のための、身体や頭を使った体操など  
**対象** 60歳以上の長田区民で3回とも参加できる人。介護保険で「要介護」認定を受けていない人

**定員** 30人(事前申し込み要) **料金** 無料  
**申し込み** ☎または⑥で☎へ  
 気象警報発令時(午前7時時点)は中止  
 ☎あんしんすこやか係  
 ☎579-2311(内417)

人権講演会 「幸せって何だっけ?~  
人にも自分にもあたらぬ社会を目指して~」

手話通訳・要約筆記あり  
**日時** 11月30日(金)14:00~15:40  
**場所** ふたば学舎講堂  
**定員** 200人(先着) **料金** 無料  
**講師** 島田 妙子氏(一般財団法人児童虐待防止機構オレンジCAPO理事長)  
**内容** 「児童虐待の防止」に向けて自叙伝を執筆。「大人の心を助ける」講演を行う。  
**申し込み** 10月22日(月)~11月25日(日)に市イベント案内・申込センター(年中無休9~21時)☎333-3372  
 https://kobecity-official-event.jp/form/134  
 ☎区総務課総務係  
 ☎579-2311(内205) ⑥579-2335

西市民病院「糖尿病教室」

**日時** 11月9日(金)14:00~15:30  
**場所** 西市民病院北館3階 講義室  
**定員** 約50人(先着) **料金** 無料  
**申し込み** 不要  
 ☎西市民病院 ☎576-5251 ⑥576-5358

神戸ゆかりの芸術家

**日時** 11月10日(土)10:00~11:30  
**場所** ピフレホール  
**定員** 70人 **料金** 無料  
**申し込み** 11月3日(土・祝)までに☎または⑥で☎へ(先着)  
 ☎ピフレホール ☎621-1120 ⑥621-0914

定番のおせち料理

**日時** 12月2日(日)10:00~15:00  
**場所** ピフレホール **定員** 36人(先着)  
**料金** 3,800円  
**申し込み** 11月12日(月)~11月30日(金)に☎または⑥で☎へ  
 ☎ピフレホール☎621-1120 ⑥621-0914

子育て

ながたカンガルーフェスタ

**日時** 12月7日(金)9:30~11:00受付  
**場所** 区役所7階(受付は6階、ベビーカー預かり可能)  
**対象** 区内在住の乳幼児と保護者  
**定員** 子ども200人(先着)  
**内容** 長田区内の子育てに関わる機関が共同で開催します。この機会と一緒に遊び、情報を集めて帰ってね!  
**料金** 無料  
**申し込み** 11月1日(木)~30日(金)に子どもの氏名・年齢・住所・電話番号を☎または⑥で☎へ  
 ☎区こども家庭支援課こども保健係  
 ☎579-2311(内458・459) ⑥579-2344

すくすく赤ちゃんセミナー

**日時** 11月8日(木)13:30~15:40頃(受付13:15~)  
**場所** 区役所6階  
**対象** 5~7カ月の赤ちゃんとお母さん(お父さんもどうぞ!)  
**内容** 専門のスタッフによる育児セミナーです。同じ月齢の子どもを持つお母さんのお友達づくりのお手伝いもしています。  
**持ち物** 母子手帳、すくすくハンドブック  
 ※着脱しやすい靴、ミルク、哺乳びん、お湯、オムツなど各自ご準備ください  
**料金** 無料  
**申し込み** 前日までに☎で☎へ  
 ☎区こども家庭支援課こども保健係  
 ☎579-2311(内457・458) ⑥579-2344

第4回 ええやんながた動画コンテスト

あなたの思う・感じる「ええやんながた」を作品テーマにした30~90秒の動画作品を募集中です。最優秀賞には賞金5万円!!  
 詳しくは  
 [第4回 ええやんながた] [検索]  
 ☎区まちづくり課  
 ☎579-2311(内212) ⑥579-2301

子育てふれあい教室

おしえて離乳食から普通食へ  
 ※アドバイスコーナーあり  
**日時** 11月9日(金)10:30~12:00  
**場所** 新長田勤労市民センター4階文化教室  
**料金** 無料 **申し込み** 不要  
 ☎長田区あじさい講座事務局  
 ☎643-2436 ⑥643-0417

地域子育て応援プラザ長田の催し

**●おやこ・DE・プラザ離乳食セミナー**  
**日時** 12月11日(火)10:00~11:50  
**場所** 駒栄保育所(駒栄町3-1-17)  
**対象** 1歳以下の子どもと保護者またはプレパパ・ママ ※託児あり  
**定員** 10組(抽選) **料金** 無料  
**申し込み** 11月26日(月)までに☎か⑥またはEメールで☎へ  
**●給食体験** ※ふれあい遊びもあります  
**日時** 12月12日(水)10:00~12:00  
**場所** みずまる保育園(池田広町3)  
**対象** 1~3歳の子どもと保護者  
**定員** 10組(抽選) **料金** 250円  
**申し込み** 11月19日(月)までに☎か⑥またはEメールで☎へ  
 ☎地域子育て応援プラザ長田  
 ☎579-6581 ⑥579-6582  
 ☐ plaza\_nagata@office.city.kobe.lg.jp  
 神戸市カンガルーブログ [検索]

**第329回 サロシオンサー**  
 [無料] [申し込み不要]  
**日時** 11月21日(水)12:20~12:50  
**場所** 区役所7階区民ギャラリー  
**出演** 松平 舞(ピアノ)  
**曲目** ワルツ 第14番 ホ短調 遺作(F.ショパン)、「2つの伝説」より第2番「波を渡るパオラの聖フランシス」(F.リスト)ほか  
 ☎区まちづくり課  
 ☎579-2311(内221) ⑥579-2301

長田区保健だより 11月1日~12月10日

区役所での健診など

事業名	実施日	受付時間	会場
健康相談・栄養相談(予約制)	11月14日(水)	9:20~10:40	6階
成人保健 精神保健 福祉相談	相談員(予約制)	随時	2階
	医師(予約制)	11月9日(金)	13:30~15:00
11月22日(木)		15:00~16:30	

※気象警報(大雨・洪水・暴風・大雪・暴風雪)発令時(午前の事業7:00時点、午後の事業10:00時点)は、事業をすべて中止  
 ☎☎区あんしんすこやか係 ☎579-2311 ⑥579-2342

区役所での乳幼児健診

乳幼児健診は、4カ月(BCG接種同日実施)、9カ月、1歳6カ月(1歳7カ月頃案内)、3歳(3歳3~4カ月頃案内)の成長・発達の節目の時期に行っています(無料)。  
 対象者には、個別に健診受診のご案内を送付します。転入された方やご案内が届いていない方は区こども家庭支援課(☎579-2311(内線457・458)⑥579-2344)へお問い合わせください。

後期高齢者健康診査・神戸市国民健康保険加入者特定健康診査(集団健診)

**予約** 兵庫県予防医学協会 ☎871-7758 ⑥871-8048(土日祝除く)  
**内容** 問診、身体計測、尿検査、血圧測定、血液検査(必要に応じて追加検査あり)  
**対象** ①生活習慣病の治療中でない後期高齢者医療制度加入者②40歳以上の神戸市国民健康保険加入者※神戸市国民健康保険加入者以外の方は各医療保険者にお問い合わせください  
**申込方法** 事前に予約し、健康保険証と受診券などを持参  
**料金** 65歳以上無料、40~64歳一般世帯300円、非課税世帯無料  
 ※39歳以下の方については、区あんしんすこやか係にご相談ください  
 ※生活保護受給者、中国残留邦人等支援給付受給者は、区生活支援課が受診券を交付します

実施日	受付時間	会場
11月13日(火)	9:15~11:00	区役所6階
11月20日(火)	9:15~11:00	丸山コミュニティセンター
11月30日(金)	9:15~11:00	区役所6階
12月3日(月)	9:15~11:00	新長田勤労市民センター

その他のけんしん・検査(上記の集団健診会場で同時実施)

※集団健診受診者は予約時申し込み。単独受診は予約不要、当日申し込み可  
 ※胸部X線検査<結核健診>(無料、満15歳以上で受診機会のない人、石綿(アスベスト)健康不安のある方は胸部X線検査をぜひご利用ください)、肝炎ウイルス検査(無料、40歳以上)、骨粗しょう症検診(1,000円、男性満40歳以上、女性満18歳以上)  
 ☎神戸市けんしん案内センター ☎262-1163 ⑥262-1165(土日祝除く)

各種相談 [無料]

**区役所法律相談**  
 日時/毎週木曜12:00~16:00(祝休日除く)※1人20分程度  
 場所/区役所3階相談室 定員/20人(先着・要予約)  
 ☎市総合コールセンター ☎333-3330 ⑥333-3314  
**行政相談**  
 日時/11月13日(火)13:00~15:00 場所/区役所3階相談室  
 ☎兵庫行政評価事務所行政相談 ☎321-1100 ⑥333-7919  
**税務相談**  
 日時/毎月第1木曜13:00~16:00(要予約) 場所/(公社)長田納税協会  
 ☎・申し込み 近畿税理士会 長田支部 ☎747-0588

**ながた**  
 区民広報紙  
 区民広報紙「ながた」では、毎月『ながたを歩こう』と題し  
 長田区のみちや風景をご紹介します。  
 役立つ情報もお見逃しなく!  
 予告  
 次回は「長田区南東部界隈」を紹介します(予定)。  
 お楽しみに。  
